



ATTENZIONE:

Tutte le operazioni di montaggio, manutenzione e sostituzione lampadine, vanno eseguite assicurandosi che la rete di alimentazione sia disinserita.

ATTENTION:

Toutes les opérations de montage, entretien et remplacement des ampoules ne doivent être effectuées qu'après avoir coupé le courant.

CUIDADO:

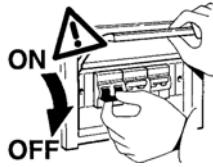
Todas las operaciones de montaje, manutención y substitución de lámparas tienen que realizarse después de comprobar que la red de suministro está desconectada.

ACHTUNG:

Montage, Wartung und Lampenwechsel dürfen nur nach Unterbrechung des Netzanschlusses durchgeführt werden.

WARNING:

when carrying out all assembly, maintenance and bulbs replacement operations, make sure that the supply is OFF.



ATTENZIONE:

La sicurezza dell'apparecchio è garantita con l'uso appropriato delle istruzioni. Pertanto è necessario conservarle.

ATTENTION:

La sûreté de l'appareil est garantie avec l'utilisation appropriée des instructions. Il est donc nécessaire de les garder.

CUIDADO:

La seguridad del aparado está garantizada se si hace el uso apropiado de las siguientes instrucciones. Por lo tanto es necesario conservarlas.

ACHTUNG:

Die Sicherheit des Gerätes ist nur garantiert, wenn die folgenden Vorschriften eingehalten werden. Es ist daher notwendig diese aufzubewahren.

WARNING:

The safety of the fitting is guaranteed by the correct use of the instructions. It is therefore necessary to keep them.

AVVERTENZA:

L'apparecchio non deve essere usato senza lo schermo di protezione. In caso di danneggiamento sostituirlo prima di riutilizzare l'apparecchio. Utilizzare esclusivamente lampadine conformi alle norme C.E.I.

AVERTISSEMENT:

L'appareil ne doit pas être utilisé sans écran de protection. Remplacer l'écran en cas d'endommagement avant de reutiliser l'appareil. N'installer que des ampoules conformes aux normes C.E.I.

ADVERTENCIA:

El aparato no debe ser usado sin la pantalla de protección. En caso de averia de la misma, substituirla antes de volver a utilizar el aparato. Utilizar exclusivamente bombillas conformes a las normas C.E.I.

ACHTUNG:

Das Gerät darf nicht ohne Schutzschirm benutzt werden. Bei Beschädigung diesen auswechseln bevor das Gerät wieder benutzt wird. Es dürfen ausschliesslich Birnen verwendet werden, die den C.E.I. - Normen entsprechen.

ATTENTION:

Do not use the unit without the safety screen. If damaged, replace it before using the unit. Use bulbs in compliance with C.E.I. Standards.

INVIDIA

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Mounting instructions

Montage-anleitung

6633

28W T5 FD G5
 230V~ 50-60Hz

6634

54W T5 FD G5
 230V~ 50-60Hz

6638

28/54W T5 FD G5
 230V~ 50-60Hz

IP40

Per difetti riscontrati indicare il numero di controllo.

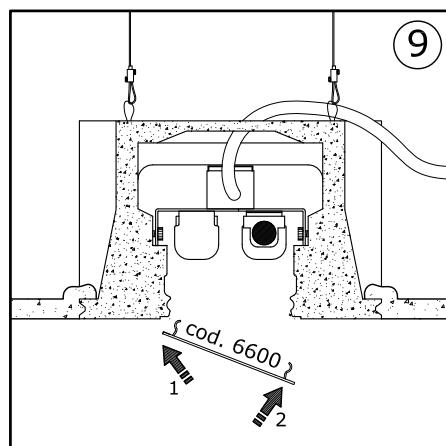
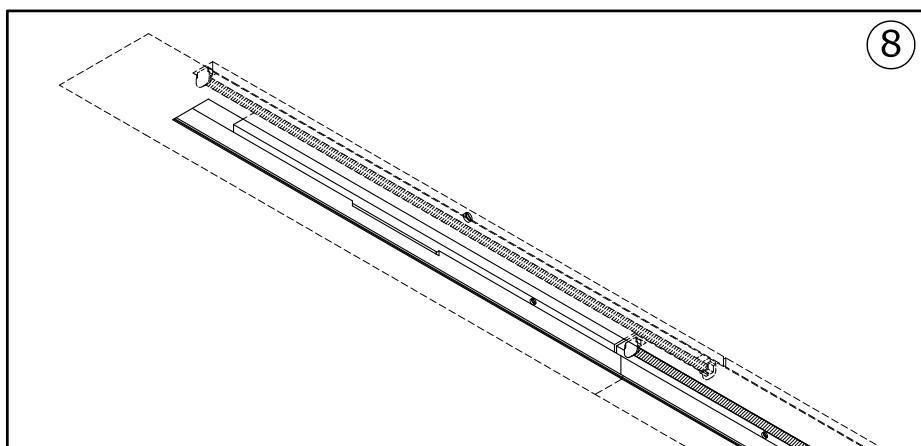
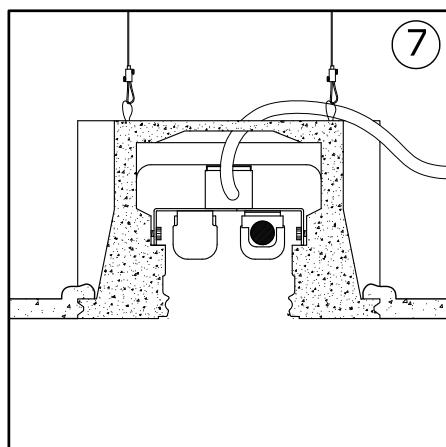
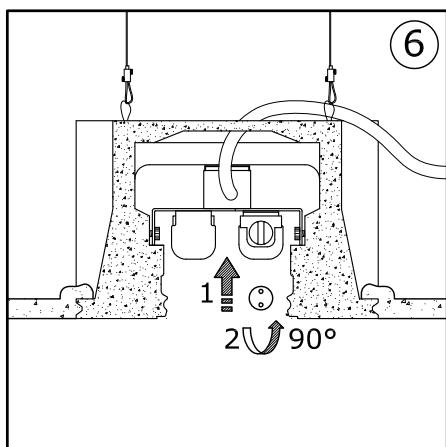
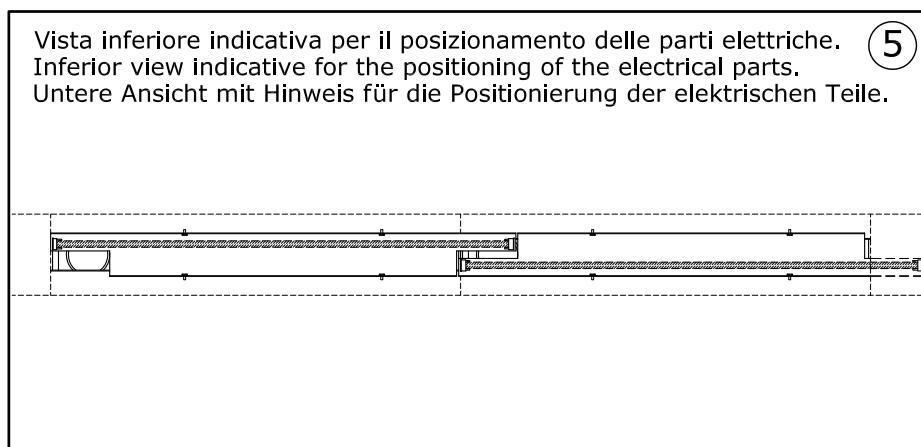
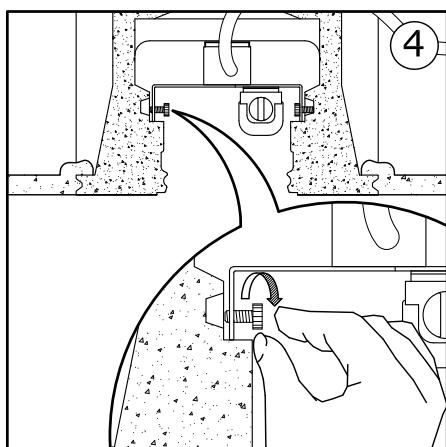
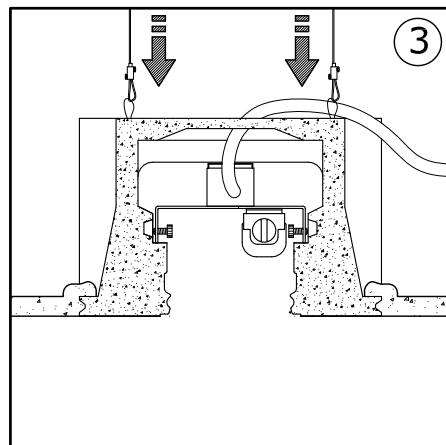
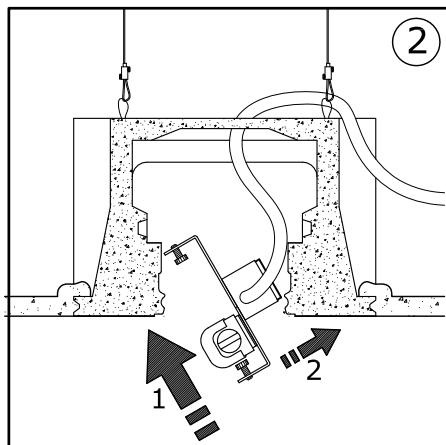
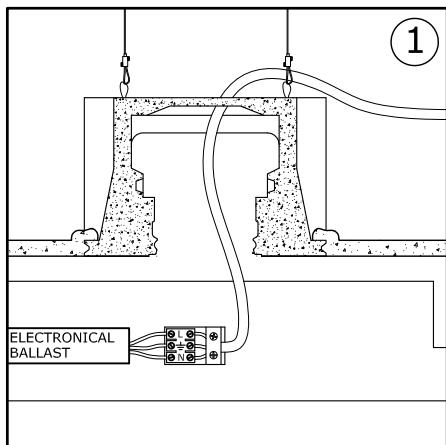
En cas de défauts mentionner le número de contrôle.

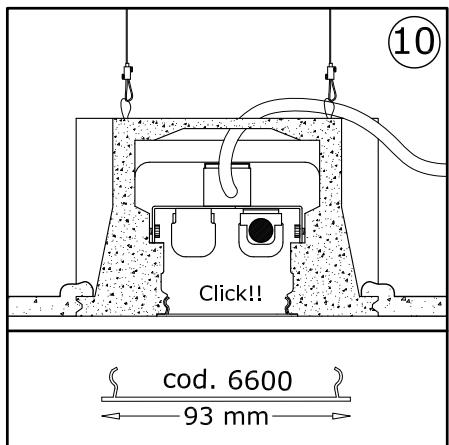
En caso de defectos hacer mención del número de control.

Für eventuell festgestellte Mängel bitte die Kontrollnummer angeben.

For any manufacturing defect refer to the check number.

Controllo
 Contrôle
 Control
 Kontrolle
 Control





AVVERTENZE - WARNING - WARNUNG

- Per i collegamenti utilizzare alimentatori elettronici certificati.
- For the connection use certified electronic ballast.
- Für die Schaltung zertifizierte elektronische Vorschaltgerät.
- Non ricoprire l'apparecchio con materiale isolante o similare.
- Do not cover the box with fiberglass or other kind of material.
- Das Gehäuse nicht mit Glasfaser oder anderem Material bedecken .
- La mancanza di alette posteriori sul corpo è un fatto del tutto normale che non inficia il livello qualitativo del prodotto.
- The lack of backward ribs on the body is absolutely normal and do not contradict the quality level of the product.
- Das Fehlen von hinteren Rippen am Körper ist völlig normal und hat keine Auswirkungen auf das Qualitätsniveau des Produktes .
- In caso di installazione in laterizio lasciare 80 mm di aria posteriormente al prodotto. La scatola del cablaggio non deve in alcun modo essere coperta.
- In case of installation in brick leave 80 mm of free space behind the product. The connection box shall absolutely not be covered.
- Bei einem Einbau in Ziegelstein 80 mm Platz Hinter dem Produkt lassen. Der Anschlusskaten darf auf keinen Fall bedeckt sein.
- Utilizzare un cavo tripolare e portare il doppio isolamento del cavo sotto il traversino stringicavo, collegare il cavo giallo-verde nel morsetto avente il seguente simbolo.

- Use a three-pole lead and put the double insulation of the lead under the cross-bar of the leadholder, connect the yellow-green lead to the clamp with the following symbol.
- Einen dreipoligen Leiter verwenden und die doppelte Isolierung des Leiters unter den Steg der Leiterhalterung führen, den gelb-grünen Leiter in der Klemme mit dem folgenden Symbol.
- Utilizzare cavi di alimentazione, interconnessione o cabaggio esterno resistenti al calore.
- Use of heat resistant supply cables, interconnecting cables or external wiring.
- Hitzebeständige Leiter, Anschlüsse oder externe Verdrahtung verwenden.
- Utilizzare un cavo tripolare e collegare il cavo giallo-verde nel morsetto avente il seguente simbolo.

- Use a three-pole lead and connect the yellow-green lead to the clamp with the following symbol.
- Einen dreipoligen Leiter verwenden und den gelb-grünen Leiter in der Klemme mit dem folgenden Symbol .

ATTENZIONE!

Il codice 6600 schermo satinato del prodotto INVIDIA subisce una tolleranza pari a +0,2 / -0,0 mm. In caso lo schermo sia troppo lungo, provvedere al taglio. In caso di sostituzione dello schermo, indossare occhiali di protezione.



ATTENTION!

The code 6600 satinied screen of the INVIDIA product is subject to tolerance equal to +0,2 / -0,0 mm. In case that the screen should be too long, provide for cutting. In case of cover sostitution, please put on sunglasses.



ACHTUNG!

Der Artikel 6600 satinierte Abdeckung des Produktes INVIDIA unterliegt einer Toleranz von +0,2 / -0,0 mm. Sollte die Abdeckung zu lang sein, kann abgeschnitten werden. Bei Ersatz der Abdeckung bitte eine Sonnenbrille tragen.

